

# 长老会爱加倍堂

Agape Christian Centre

周讯 Bulletin

5.4.2026



# 复活节福音主日崇拜

## Easter Seekers' Sunday Service



程序	10. 00am	12. 00pm
一、宣召祷告 Call to Worship	何贤浩长老	Dea. Janice Yeo
二、敬拜赞美 Praise and Worship	张月宁传道	Sis. Rachel Tan
三、同心代祷 Intercession Prayer	何贤浩长老	Dea. Janice Yeo
四、恭读圣言 Scripture Reading		
五、虚心领受 Sermon	程晓文传道 《复活：是历史事实， 也是生命现实》	Ps. Cheng Xiao Wen Interpreter: Bro. Benjamin Ng <b>'Resurrection: A Historical Fact and a Present Reality'</b>
六、信息回应 Response	张月宁传道	Sis. Rachel Tan
七、感恩奉献 Offering Time	何贤浩长老	Dea. Janice Yeo
八、谢恩祷告 Thanksgiving Prayer	林文立弟兄	Sis. Jeenise Ng
九、家事分享 Announcements	蔡立凯传道	Dea Janice Yeo
十、祝福 Benediction	程晓文传道	Ps. Cheng Xiao Wen
会众默祷平安散会 End of Service with Silent Prayer		



## 讲道记录

题目：复活：是历史的事实，也是生命的现实

经文：约翰福音 11:25-26；路加福音 24:1-7

一、人的现实：我们都知道死亡是真实的；

二、耶稣的宣告：复活不是一个道理，而是祂自己；

三、历史的事实：耶稣真的复活了，所以这盼望不是空话；

四、生命的现实：如果耶稣复活了，今天会改变什么？

分享：

1. 在你的生命中，什么地方最让你感受到“死亡是真实的”？（肉身的死亡，或我们是里面的疲惫、空虚、失望、罪疚，或没有盼望。）
2. 当主耶稣说“复活在我，生命也在我”时，你觉得这句话对你今天最大的提醒是什么？
3. 如果耶稣真的复活了，你觉得你最需要把生命的哪一部分带到祂面前？



SERMON  
ANNOTATION

**Topic:** Resurrection: A Historical Fact and a Present Reality

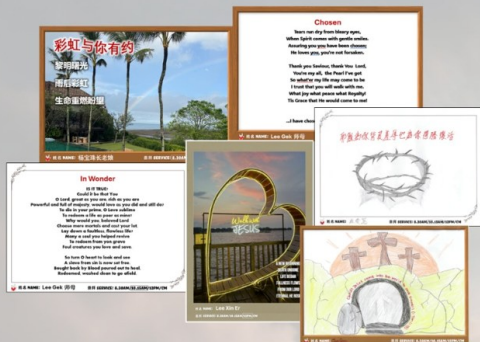
**Scripture:** John 11:25-26; Luke 24:1-7

- I. **Human reality: We all know that death is real**
  
- II. **Jesus' declaration: Resurrection is not merely a doctrine, but a person  
- Jesus Himself**
  
- III. **Historical fact: Jesus truly rose from the dead, so this hope is not empty words**
  
- IV. **Present reality: If Jesus has risen, what does that change for us today?**

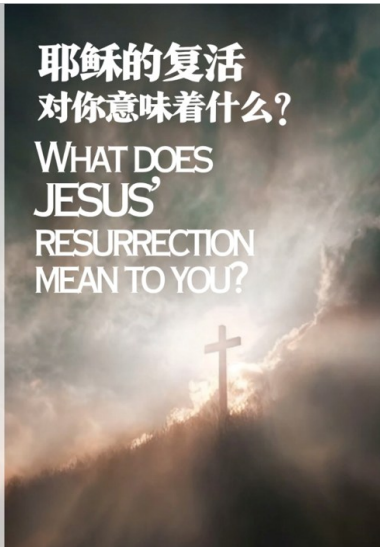
**Discussion:**

1. In your life, where do you most deeply feel that "death is real" ? (This may refer not only to physical death, but also to inner weariness, emptiness, disappointment, guilt, or a lack of hope.)
  
2. When the Lord Jesus says, "I am the resurrection and the life," what do you think this means for you today?
  
3. If Jesus truly rose from the dead, what part of your life do you most need to bring before Him?

# 复活节创意活动 EASTER CREATIVE ENGAGEMENT



感谢你们的参与！教会将为你们预备小奖励！  
THANK YOU FOR PARTICIPATING! A SMALL TOKEN AWAITS YOU!



针对探访老年/中年人士

## 探访训练

### 课程简介:

本次培训旨在装备信徒进行有效的家庭探访，特别是针对那些来自民间信仰背景的福音朋友。课程将结合叶明翰牧师的著作《信耶稣，免惊！》，帮助学员理解如何以同理心与智慧进入未信者的家庭，并回答他们在考虑改变信仰时常问的关键问题。

<https://tinyurl.com/visitationtraining>



日期: 9.4.2026 (周四)



时间: 2 - 4pm



地点: 爱加倍



报名 To Register

第三届  
**健康家庭日**

传达正确的婚姻价值观  
婚姻是一男一女一夫一妻的结合

2026  
星期六  
4月18日  
上午8点  
下午1点

滨海堤坝  
MARINA BARRAGE  
MARINA GARDENS  
DRIVE 5, 8, 9号

免费入场

节目丰富多彩, 适合一家大小参加,  
与家人共度一个充满欢乐的家庭嘉年华!  
\*节目或许会有更改

- 节目表演
- 欢乐游戏
- 电池行走动物车
- 电动小型车
- 充气城堡
- 乘船游河
- 卡拉OK
- 活动纪念品

主办: 新加坡学校 协办: 护家新加坡

# 健康家庭日 Healthy Family Day

免费入场 Free Entry!

日期 Date: 18.4.2026  
(星期六 Sat)

时间 Time: 8am-1pm

地点 Location: 滨海堤坝  
Marina Barrage



**爱加倍 事工展**

4月19日与4月26日  
8:30/10:15/12:00 崇拜后

欢迎大家观摩爱加倍事工展,  
了解不同的事工及如何选择参与, 成为祝福

参观至少3个事工  
即可领取冰淇淋!

请在4月30日之前通过此表格注明您想参与的事工

agapesingapore.com/ministryfairform



# 爱你的双脚运动



23/4/2026 (星期四) 10:30 - 12:00PM

入场免费 午餐供应!  
今天就报名吧!

膝盖软骨严重磨损? 上下楼梯疼痛?  
李科宏牧师分享如何爱护双脚、  
恢复脚力!

爱加倍社区  
与培训中心

报名截止日期: 19.4.2026

8 LOR 11 GEYLANG S388700

请向慧萍或  
如玉报名!

## 探索之旅 2026

认识上帝, 认识自己, 认识彼此



<https://tinyurl.com/CMcamp2026>

2026年6月8至9日 | 过夜营会

年龄: 7-12岁

地点: 爱加倍

费用: \$25



报名截止: 2026年4月19日



### 本周默想经文 Weekly Meditation Verse

神所赐出人意外的平安, 必在基督耶稣里保守你们的心怀意念。

The peace of God, which transcends all understanding, will guard your hearts and your minds in Christ Jesus.

(腓立比书 Philippians 4:7)

# 差传奉献报告 Mission Offering Report

## 2026年1月1号 — 3月31号

Member's No:	Amt Pledged (1 year)	Amt Offered	Balance
会友号码	认献	已献	余额
004C	4,000		4,000
007J	1,200	100	1,100
020G	600		600
021F	3,000		3,000
038B	4,200	1,400	2,800
049H	3,600	900	2,700
050G	0	1,200	0
057H	500	100	400
058I	100	150	-50
062R	1,000		1,000
074D	2,000	2,000	0
097I	500		500
102Z	1,200		1,200
117D	22,800	5,700	17,100
117Z	4,000	4,000	0
118A	0	150	0
118B	2,400	600	1,800
123D	500	500	0
125C	1,200		1,200
128E	1,000	250	750
132A	600	1,200	0
138I	4,000	3,000	1,000
143H	360		360

Member's No:	Amt Pledged (1 year)	Amt Offered	Balance
会友号码	认献	已献	余额
237C	3,000	3,000	0
238E	600	200	400
249A	6,000	2,000	4,000
253A	240	60	180
254I	1,440	100	1,340
255C	1,200	300	900
273Z	120	30	90
279D	4,000		4,000
286F	300	300	0
294E	1,200	300	900
308G	120		120
309A	1,200	300	900
314B	400		400
319D	500		500
319J	300		300
321I	2,400	600	1,800
322J	120	120	0
337F	100	100	0
3382Z	200		200
338D	7,200	1,800	5,400
345E	1,000		1,000
350J	3,000	3,000	0
375F	1,200	300	900

Member's No:	Amt Pledged (1 year)	Amt Offered	Balance
会友号码	认献	已献	余额
522C	1,000	1,000	0
523A	600	200	400
526D	600	150	450
533H	1,200	600	600
534G	3,600	1,800	1,800
563H	50		50
565F	3,600		3,600
590D	1,200		1,200
615A	600	100	500
616B	1,200	300	900
616C	720	240	480
617B	1,200	300	900
617I	1,000		1,000
621F	1,200	1,200	0
633Z	2,400		2,400
640E	1,200	760	440
641G	3,600		3,600
642F	15,000	6,000	9,000
653B	1,200	200	1,000
653E	0	60	0
657F	60	60	0
667A	600		600
6855	0	200	0

Member's No:	Amt Pledged (1 year)	Amt Offered	Balance
会友号码	认献	已献	余额
144E	1,200	600	600
153E	3,600	1,000	2,600
153I	12,000	3,000	9,000
164Z	6,000	1,500	4,500
169I	120		120
180J	1,200	300	900
199G	500		500
204H	600	150	450
204I	0	1,200	0
212E	1,200	300	900
216I	1,000		1,000
217G	200	200	0
218A	100	100	0
218H	8,000		8,000
221D	0	100	0
226C	60		60
226Z	2,400		2,400
227F	200	200	0
228W	480	140	340
2330E	240	40	200

Member's No:	Amt Pledged (1 year)	Amt Offered	Balance
会友号码	认献	已献	余额
375J	600	150	450
382Z	300	300	0
383G	2,000		2,000
397J	1,000	1,000	0
405I	2,000	800	1,200
411I	0	500	0
421B	2,000	2,000	0
423F	120	30	90
428C	600	300	300
441K	500	160	340
442F	1,000		1,000
443Z	2,400	600	1,800
451F	2,000	500	1,500
459D	2,000		2,000
466J	0	1,000	0
473H	300	300	0
474D	3,000	1,000	2,000
485B	2,400	700	1,700
498F	1,800	450	1,350
518G	1,200	300	900

Member's No:	Amt Pledged (1 year)	Amt Offered	Balance
会友号码	认献	已献	余额
687Z	600	600	0
689A	2,000	1,000	1,000
694F	600	150	450
701I	3,600		3,600
717C	5,400	900	4,500
717Z	600	170	430
719C	600	200	400
727F	7,000		7,000
732A	600	150	450
732F	3,000		3,000
735H	3,000		3,000
742Z	500	500	0
745H	1,800	450	1,350
754G	700	300	400
759A	720	180	540
772J	1,800	300	1,500
787Z	5,000		5,000
807I	500	500	0
816F	600		600
818D	100		100

Member's No:	Amt Pledged (1 year)	Amt Offered	Balance
会友号码	认献	已献	余额
819I	20,000	20,000	0
825B	3,600		3,600
826A	200	50	150
826J	25,320	25,320	0
827D	1,800	450	1,350
829Z	1,000	200	800
8330E	100		100
836A	4,800	1,200	3,600
837H	4,800		4,800
843F	15,000	10,000	5,000
851F	1,500	450	1,050
853D	500		500

Member's No:	Amt Pledged (1 year)	Amt Offered	Balance
会友号码	认献	已献	余额
877D	5,000		5,000
880B	500	500	0
897C	240		240
906G	1,200	300	900
911G	120	20	100
913G	1,800	450	1,350
922B	800	800	0
927H	200		200
938Z	1,200	300	900
945D	1,800	600	1,200
946I	50	50	0
967P	1,200	300	900

Member's No:	Amt Pledged (1 year)	Amt Offered	Balance
会友号码	认献	已献	余额
968J	200	200	0
969L	1,200	300	900
9720	0	64	0
978F	2,000	1,040	960
989H	2,400	600	1,800
未注明编号	0	400	0
<b>TOTAL PLEDGE AMOUNT (\$\$)</b>		<b>338,000</b>	
<b>OFFERED AMOUNT (\$\$)</b>		<b>134,844</b>	
<b>OFFERED AMT (%)</b>		<b>40%</b>	

# 奉献记录 Offering Record

## 24/03/26 - 31/03/26 主日奉献记录 Sunday Offering Record

	8.30AM		10.15AM		12PM		Total (\$)
	实体	线上	实体	线上	实体	线上	
主日奉献 Sunday Offering	-	-	1,008.00	-	-	-	1,008.00
十一奉献 Tithe	-	4,287.60	120.00	6,885.00	-	3,951.00	15,243.60
感恩奉献 Thanksgiving	-	-	80.00	60.00	-	-	140.00
Total (\$)	-	4,287.60	1,208.00	6,945.00	-	3,951.00	16,391.60

## 24/03/26 - 31/03/26 差传奉献记录 Mission Offering Record

	8.30AM	10.15AM	12PM	Total (\$)
实体奉献 Sunday Collection	-	520.00	-	520.00
线上转账 Online Transfer	250.00	2,300.00	1,350.00	3,900.00
Total (\$)	250.00	2,820.00	1,350.00	4,420.00

号码 ID	数目 Amount (\$)	号码 ID	数目 Amount (\$)	号码 ID	数目 Amount (\$)	号码 ID	数目 Amount (\$)
038B	100.00	153I	1,000.00	441K	10.00	826A	50.00
058I	100.00	228W	10.00	533H	100.00	836A	1,200.00
118A	150.00	405I	200.00	642F	1,000.00	945D	150.00
128E	50.00	428C	300.00				

### 主日奉献、十一奉献 Offerings & Tithes

户头名称 Account Name  
 AGAPE CHRISTIAN CENTRE  
 银行电子转账 Bank Transfer  
**DBS: 018-013859-0**

PayNow 电子转账  
 T00SS0010BACC

或可以扫描二维码



### 差传奉献 Mission Offering

户头名称 Account Name  
 AGAPE MISSION FUND  
 银行电子转账 Bank Transfer  
**DBS: 017-900786-0**

\*请在转账时把登记号码后面三个数目和字母也填上

\*Please state the last 3 digits + alphabet of your NRIC no. in the remarks

# 崇拜服事表 Service Roster

12 / 4 主日崇拜 Sunday Service			
	8.30am	10.15am	12.00pm
讲员 Speaker	黄玉清牧师 《勇敢的见证》		Rev. YC Wong 'Courageous Witness'
主席 Chairperson	程晓文传道		Dea. Raymond Chen
家事分享 Family Matters	程晓文传道		Ps. Cheng Xiao Wen
感恩祷告 Thanksgiving Prayer	洪秀凤姐妹	于辉师母	Bro. Albert Tay
服事团队 Server Team			
主领 Worship Leader	胡天坤弟兄		Sis. Rachel Tan
助唱 Vox	黄丽雯姐妹 谢孝杰弟兄		Sis. Isabel Lim Bro. Cheah Jun Qiang
司琴 Key	黄敬扬弟兄		Bro. Wong Jing Yang
鼓手 Drums	李宝财弟兄		Sis. Ruth Lim
贝斯 Bass	林惟恩弟兄		Bro. Mark Weng
吉他 Guitar	-		-
投影 Visuals	王祈信弟兄		Sis. Yang Yuting
音响 Sounds	丁日新弟兄 林师棉弟兄		Sis. Jomaine Seah Bro. Oh Yu An
导播 OBS	徐耀琮弟兄 林志坚弟兄		Bro. Jayden Chua Bro. Wang LeChen

29 / 3 '第五周' 联合崇拜出席人数 '5th Week' Combined Service Attendance		
崇拜 Service	10.00am	主日学 Sunday School
出席人数 Attendees	270	11
新朋友 New Friends	0	0

价值观 Values



马太福音 Matthew 9:36

耶稣看见众人，就对他们动了怜悯之心，因为他们困苦流离，像羊没有牧人那样。

When He saw the crowds, He had compassion on them, because they were harassed and helpless, like sheep without a shepherd.

主日崇拜 Services

8.30am	华语崇拜 Mandarin Service
9.45am	儿童崇拜 Children Service
10.15am	华语崇拜 Mandarin Service
12.00pm	华/英崇拜 Bilingual Service 儿童崇拜 Children Service

聚会 Fellowship

星期五 第一周 1st Friday of the Month 7.45pm	祷告会 Prayer Meeting
星期六 除了第一周 Saturday (except 1st week) 8.00am	晨祷告 Morning Prayer

IMPORTANT CONTACT

长老团队 Elder

Elder Ho Hin How	何贤浩长老	hohh2@yahoo.com.sg
Elder Lee Beng Hong	李铭鸿长老	leebh248@gmail.com
Elder Gary Wong	王祖发长老	wongchgary@gmail.com
Elder Victor Koh	辜其秋长老	vkoh2012@gmail.com
Elder Wong Ka How	黄家和长老	kahow@singnet.com.sg

教牧同工 Pastoral

Senior Pastor/Mission & Prayer Ministry	黄玉清牧师	yc_wong@agapesingapore.com
Adults & Young Adults Ministry Pastor	蔡立凯传道	cai_likai@agapesingapore.com
Worship, Children & Youth Ministry Pastor	程晓文传道	cheng_xw@agapesingapore.com
Admin Director	杨秀雯姐妹	priscilla_yong@agapesingapore.com
Executive Director (ACTC)	林淑萍姐妹	amelialim@agapesingapore.com

通讯处 Information Centre

	6842 2922		Tue-Fri: 9.00am—6.00pm
	contact@agapesingapore.com		@agapesingapore
	https://agapesingapore.com		@agapians
	No. 8, Lorong 11 Geylang, Singapore 388700		

二维码“周讯”

